

Zeitschrift: Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...
Herausgeber: Kanton Bern
Band: - (1931)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis.

Regierungspräsidium.	Seite	Militärdirektion.	Seite
Volksabstimmungen	1	A. Allgemeines	33
A. Kantonale Volksabstimmungen	1	B. Sekretariat:	
B. Eidgenössische Volksabstimmungen	1	I. Personelles	33
Volkswahlen	2	II. Geschäftsverwaltung	33
Vertretung des Kantons Bern in der Bundesversammlung	2	III. Kontrollwesen	34
Grosser Rat	2	IV. Rekrutierung	36
Regierungsrat	2	V. Instruktion:	
Bezirksbeamte	3	1. Vorunterricht	36
Staatskanzlei	3	2. Rekrutenschulen	36
Staatsarchiv	3	3. Wiederholungskurse	37
		VI. Inspektionen	37
		VII. Schiesswesen	37
		VIII. Winkelriedstiftung	37
		C. Zeughausverwaltung und Kriegskommissariat:	
		I. Personelles	38
		II. Geschäftsverwaltung	38
		III. Bewaffnung	39
		IV. Konfektion	39
		V. Unterhalt und Instandstellung der Bekleidung und Ausrüstung	39
		VI. Notunterstützung	40
		VII. Rechnungswesen:	
		Militärpflichtersatz	40
		VIII. Kasernenverwaltung	40
		Direktion des Kirchenwesens.	
		I. Allgemeines	43
		II. Gesetzgebung	44
		III. Verwaltung:	
		A. Reformierte Kirche	44
		B. Römischkatholische Kirche	46
		C. Christkatholische Kirche	46
		Direktion des Unterrichtswesens.	
		I. Allgemeiner Teil	47
		II. Primarschulen	47
		III. Mittelschulen	55
		IV. Seminarier	59
		V. Spezialanstalten	61
		VI. Hochschule	62
		VII. Kunst	72
		Auszug aus der Staatsrechnung des Jahres 1931 betreffend die Einnahmen und Ausgaben der Direktion des Unterrichtswesens	74
Justizdirektion.			
I. Allgemeiner Teil:			
Gesetzgebung	5		
II. Besonderer Teil:			
A. Wahlen	6		
B. Inspektorat	6		
C. Vormundschaftswesen	11		
D. Kantonales Jugendamt	11		
E. Bürgerrechtsentlassungen	15		
F. Handelsregister	15		
G. Administrativjustiz	15		
H. Mitberichte	16		
J. Verschiedenes	16		
Polizeidirektion.			
Gesetzgebung	17		
Verwaltung:			
Allgemeine Sicherheits- und Wohlfahrtspolizei	17		
Polizeikorps	18		
Gefängniswesen:			
I. Aufsichtskommission über die Strafanstalten und Schutzaufsichtskommission	19		
II. Patronatskommission	19		
III. Schutzaufsicht	19		
IV. Die Arbeits- und Strafanstalten	20		
Strafvollzug	26		
Strafnachlassgesuche	26		
Bedingte Entlassung	26		
Bundesstrafrechtliche Fälle	26		
Zivilstandswesen	26		
Einbürgerungen	28		
Wiedereinbürgerungen	29		
Spiel- und Lotteriebewilligungen	29		
Stellenvermittlungen	29		
Lichtspielwesen	29		
Wandergewerbe (Hausierwesen)	29		
Automobil- und Fahrradwesen	30		
Heimschaffungen	31		
Fremdenpolizei	31		
Auslieferungen	31		
Schlussbemerkungen	32		

Direktion des Gemeindewesens.	Seite	Sanitätsdirektion.	Seite
I. Allgemeines	75	I. Gesetzliche Erlasse und Kreisschreiben	173
II. Die Administrativjustiz im Gemeindewesen	75	II. Öffentliche Hygiene und sanitärische Massnahmen	173
III. Die Oberaufsicht über die Gemeinden	77	III. Verhandlungen der unter der Sanitätsdirektion stehenden Behörden	174
Direktion des Armenwesens.		IV. Förderung der Krankenpflege und Geburtshilfe	174
I. Allgemeines	83	V. Medizinalpersonen:	
II. Etat und Versorgung der dauernd Unterstützten	88	A. Aufsicht	174
III. Auswärtige Armenpflege	88	B. Apotheken	174
IV. Besondere Unterstützungen:		C. Hebammenkurse	175
1. Stipendien für Berufserlernungen	90	D. Bestand der Medizinalpersonen auf 31. Dezember 1931	175
2. Verpflegung erkrankter Kantonsfremder	90	VI. Impfwesen	175
3. Beiträge an Hilfsgesellschaften im Auslande	90	VII. Betäubungsmittelwesen	175
4. Unterstützung für nicht versicherbare Naturschäden	90	VIII. Drogisten und Drogenhandlungen	175
5. Verwendung des Alkoholzehntels	92	IX. Infektionskrankheiten	175
6. Beiträge an Kranken- und Armenanstalten	92	X. Krankenanstalten:	
V. Konkordat betreffend wohnörtliche Unterstützung	92	A. Spezialanstalten	179
VI. Naturalverpflegung (1930)	94	B. Bezirkskrankenanstalten	180
VII. Armen- und Anstaltsinspektorat:		C. Frauenspital	181
1. Allgemeines	95	D. Kantonale Heil- und Pflegeanstalten	182
2. Anstalten	97	E. Insspital	183
Statistik der Erziehungs- und Verpflegungsanstalten:		Direktion der Bauten und Eisenbahnen.	
A. Staatliche Erziehungsanstalten	102	<i>I. Bauwesen.</i>	
B. Vom Staate subventionierte Erziehungsanstalten	102	A. Allgemeines	185
C. Vom Staate subventionierte Verpflegungsanstalten	104	B. Gesetzgebung	187
Anhang I, enthaltend das Ergebnis der örtlichen Armenpflege im Jahre 1930	108	C. Hochbauwesen	187
Anhang II, enthaltend die Übersicht über den Stand der burgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages im Jahre 1930	112	Schul- und Anstaltsgebäude von Gemeinden und Korporationen	191
Direktion des Innern.		Bau- und andere Reglemente, Alignementspläne	191
I. Verwaltung	115	Hochbaupolizei	191
II. Handel, Gewerbe und Industrie:		D. Strassenbau	191
A. Allgemeines	115	E. Wasserbau	201
Kantonale Handels- und Gewerbekammer	115	F. Wasserrecht und Wasserwirtschaft	212
B. Vollzug des Bundesgesetzes betreffend die Arbeit in den Fabriken	120	Generalübersicht der Budgetverwendungen pro 1931	212
C. Arbeiterinnenschutz	121	<i>II. Vermessungswesen.</i>	
D. Marktwesen	121	A. Allgemeines	214
E. Gewerbepolizei	121	B. Neue gesetzliche Erlasse	214
III. Berufsberatung, Berufslehre und Berufsbildung:		C. Grenzbereinigungen	214
A. Allgemeines	122	D. Grundbuchvermessung	214
B. Berufsberatung	122	Vorschüsse für Vermessungsarbeiten	215
C. Berufslehre	122	<i>III. Eisenbahnen, Schifffahrt, konzessionierter Automobil- und Flugverkehr.</i>	
Gesamtzahl der eingeschriebenen Lehrlinge	122	A. Allgemeines:	
D. Berufsbildung	127	1. Eisenbahnwesen	218
IV. Kantonales Arbeitsamt:		2. Schifffahrt	221
A. Allgemeines	130	3. Konzessionierter Postautomobilverkehr	221
B. Wirtschaftslage und Arbeitsmarkt	130	4. Konzessionierter Flugverkehr	221
C. Arbeitsnachweis	137	B. Fahrpläne	221
D. Einreisewesen	141	C. Eisenbahnen im Betrieb:	
E. Arbeitsbeschaffung	142	a) Normalspurbahnen	221
F. Arbeitslosenversicherung	143	b) Schmalspurbahnen	223
G. Kantonaler Solidaritätsfonds	156	D. Projektierte Bahnen	225
V. Lebensmittelpolizei:		E. Eisenbahn- und Automobilkonzessionen	225
1. Allgemeines	159	F. Vorschussrechnung	225
2. Erledigung der Beanstandungen, administrative Verfügungen, Überweisungen an den Strafrichter	159	G. Schifffahrt	226
3. Bericht über die Ausführung des Bundesgesetzes vom 24. Juni 1910 betreffend das Absinthverbot	160	Vorschussrechnung	227
4. Bericht über die Ausführung des Bundesgesetzes vom 7. März 1912 betreffend das Verbot von Kunstwein	160	Stand des Eigen- und Fremdkapitals sowie der Aktienbeteiligung des Staates bei den bernischen Eisenbahnen auf Ende 1931	228
5. Auszug aus dem Bericht des Kantonschemikers	160	Finanzdirektion.	
Bericht der kantonalen Lebensmittelinspektoren	162	A. Allgemeines	229
VI. Mass und Gewicht	163	B. Verwaltung:	
VII. Feuerlöschwesen und Feuerpolizei	163	I. Direktionsbureau	230
Brandversicherungsanstalt des Kantons Bern	165	II. Kantonsbuchhalterei	230
VIII. Wirtschaftswesen	166	III. Kantonalkasse	234
IX. Versicherungswesen	170	IV. Hypothekarkasse	234
X. Verkehrswesen	170	V. Bernische Kraftwerke	235
XI. Statistisches Bureau	170		

	Seite		Seite
VI. Steuerwesen:			
A. Vermögenssteuer	236	4. Forstkassa-Rechnungen	282
B. Einkommensteuer	237	5. Waldbau- und Werkzeugkurse	282
C. Zuschlagssteuer	237	6. Tätigkeit der Direktion im allgemeinen	283
D. Erbschafts- und Schenkungssteuer	237	7. Ausserordentliche Naturereignisse	284
E. Wasserrechtsabgabe	238	8. Holzerüstung, Absatz und Holzpreise	285
F. Stempelabgabe	238	9. Waldwegbau	286
G. Gebühren	239	Erlös und Rüstkosten per Festmeter nach Haupt- und Zwischennutzung	287
H. Eidgenössische Kriegssteuer	239	Erlös und Rüstkosten per Festmeter nach Brenn- und Bauholz	287
VII. Hilfskasse	241	II. Staatswaldungen:	
VIII. Salzhandlung	243	1. Arealverhältnisse	294
IX. Domänenverwaltung	244	2. Holzerte	296
		3. Aufforstungen von Kulturland auf Staatsareal	298
Direktion der Landwirtschaft.		4. Kulturbetrieb des Staates pro 1931	299
I. Personelles	249	5. Wegbauten	300
II. Gesetzgebung	249	III. Erteilte Holzschlagbewilligungen in den Privat- waldungen	301
III. Landwirtschaftliche Lage	249	IV a. Summarischer Hauungs- und Kulturnachweis pro 1930/31 für die Gemeinde- und Korporations- waldungen mit Ausnahme der technisch bewirt- schafteten Gemeinden	302
IV. Land- und forstwirtschaftlicher Liegenschaftsverkehr	250	IV b. Hauungs- und Kulturnachweis pro 1930/31 für die technisch bewirtschafteten Gemeindefeldungen des Kantons Bern	304
V. Landwirtschaft im allgemeinen	250	V. Sanktionierte Wirtschaftspläne der Gemeinden und Korporationen. Vom 1. Okt. 1930 bis 1. Sept. 1931	306
VI. Käserei- und Stallinspektionswesen	251	VI. Jagd und Fischerei:	
VII. Weinbau	251	1. Jagd	308
VIII. Hagelversicherung	252	2. Fischerei	309
IX. Bekämpfung landwirtschaftlicher Schädlinge	252	VII. Bergbau	311
X. Landwirtschaftliches Meliorationswesen	253		
XI. Fachschulen	260	Obergericht.	
XII. Hilfeleistung für notleidende Landwirte im Winter 1928/29	261	I. Obergericht	313
XIII. Tierzucht	262	II. Appellationshof	315
XIV. Tierseuchenpolizei:		III. Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkurs- sachen	315
1. Allgemeines	265	IV. Handelsgericht	315
2. Schlachtvieh- und Fleischeinfuhr	265	V. Strafkammer des Obergerichts	316
3. Schlachtviehmärkte	265	VI. Geschworenengerichte und Kriminalkammer	317
4. Nutz- und Zuchtvieheinfuhr	265	VII. Versicherungsgericht	318
5. Rauschbrand	265	VIII. Kassationshof	318
6. Milzbrand	266	IX. Gewerbegerichte	318
7. Maul- und Klauenseuche	266	X. Obergerichtsgebäude	318
8. Rinderpest	267	Statistische Tabellen	319
9. Lungenseuche	267	Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen	331
10. Rotz	267	Generalprokurator	335
11. Schweinerotlauf, Schweineseuche und Schweinepest	267	Verwaltungsgericht	337
12. Wut	267	Übersicht der Geschäfte im Berichtsjahr 1931	337
13. Agalaktie	267	Rekurskommission.	
14. Räude	267	I. Allgemeines	339
15. Geflügelcholera	267	II. Personelles	339
16. Faulbrut und Milbenkrankheit der Bienen	267	III. Geschäfte	339
17. Überwachung des Viehverkehrs und allgemeine veterinärpolizeiliche Verrichtungen	267	IV. Entscheide	340
XV. Tierseuchenkasse	269	V. Beschwerden	340
XVI. Viehversicherung	271	VI. Sitzungen	340
XVII. Fleischschau	274	VII. Jahresbilanz	341
XVIII. Hufbeschlag	278	VIII. Inspektorat	341
XIX. Viehhandel	278	IX. Schlussbemerkungen	341
Forstdirektion.			
Forstwesen:			
I. Zentralverwaltung:			
1. Personalveränderungen	281		
2. Forsteinrichtung	281		
3. Waldreglemente	282		